

St.-Elisabeth-Bote

Kapellenbrief aus dem Schwesternhaus "St. Elisabeth" in Auw a. d. Kyll

11. Jg. Nr. 28/2017 SECHZEHNTER SONNTAG IM JAHRESKREIS 23.07.2017

GOTTESDIENSTE UND TERMINE

Sonntag 23.07. SECHZEHNTER SONNTAG IM JAHRESKREIS

08.45 Uhr Sonntagsmesse in der Schwesternkapelle von Auw für die Lebenden und Verstorbenen der Familie Henrichs-Heinz

10.00 Uhr Festhochamt in Binsfeld anlässlich des 30-jährigen Bestehens der Partnerschaft mit Binsfeld in Unterfranken bei Würzburg

10.30 Uhr Hochamt in Speicher

18.00 Uhr Sonntagsabendmesse in der Abtei von Himmerod

Montag 24.07. Vom Wochentag - Hl. Christophorus

07.30 Uhr Hl. Messe in der Schwesternkapelle von Auw nach Meinung

Dienstag 25.07. Hl. Apostel Jakobus

18.00 Uhr Hl. Messe in der Schwesternkapelle von Auw für die verstorbenen Eheleute Matthias und Anna Kläs

Mittwoch 26.07. Vom Wochentag - Hl. Joachim und hl. Anna

In der Schwesternkapelle keine hl. Messe

Donnerstag 27.07. Hl. Magnerich, Bischof von Trier

07.30 Uhr Hl. Messe in der Schwesternkapelle von Auw nach Meinung

Freitag 28.07. Hl. Beatus und hl. Bantus, Priester in Trier

07.30 Uhr Hl. Messe in der Schwesternkapelle von Auw nach Meinung

Samstag 29.07. Vom Wochentag

In der Schwesternkapelle keine hl. Messe

Sonntag 30.07. SIEBZEHNTER SONNTAG IM JAHRESKREIS

10.30 Uhr Sonntagsmesse in der Schwesternkapelle von Auw für die verstorbenen Eheleute Alois und Brigitte Heinz

10.30 Uhr Hochamt in Speicher

18.00 Abendmesse in der Abtei Himmerod

GOLDENES PRIESTERJUBILÄUM. Einige Priester, die 1962 mit mir ins Priesterseminar in Trier eingetreten sind, können an diesem Sonntag (30. Juli) ihr Goldenes Priesterjubiläum feiern. Unter ihnen ist der frühere Regens Domkapitular i. R. Rainer Scherschel, Ehrendomherr i. R. Hermann Engel, Dr. Herbert Hoffmann, bis zum Ruhestand im Generalvikariat für die katholischen Schulen zuständig, Arnold Schneider aus Irrel und mein priesterlicher Freund Hans Joachim Heider (Rappweiler, Pfarrei Weiskirchen).

Impressum. Der "St.-Elisabeth-Bote" erscheint wöchentlich und ist unentgeltlich. Verantwortlich für den Inhalt: Msgr. Prof. Dr. Andreas Heinz, Maximinerweg 46, 54664 Auw an der Kyll; Tel. (06562) 8155; E-Mail heinza@uni-trier.de

ZUM FEST MARIÄ HEIMSUCHUNG. Am 2. Juli steht ein Marienfest im Kalender. Es heißt im Volksmund „Mariä Heimsuchung“ und erinnert an den Besuch der Mutter Jesu bei Elisabeth, der Mutter des Vorläufers Johannes. Bei der Begegnung der beiden Frauen, die guter Hoffnung waren, hat Maria das Magnificat angestimmt: „Hoch preist meine Seele den Herren!“ Über den Gang der Mutter Jesu in das „Bergland“ von Judäa zu ihrer Verwandten Elisabeth hat vor Jahrhunderten ein unbekannter Dichter das Lied verfasst „Maria durch ein Dornwald ging“. Es wurde von der katholischen Jugend nach dem Ersten Weltkrieg (1914-1918) wiederentdeckt. Es steht jetzt auch im neuen „Gotteslob“ von 2013 (Nr. 224ö):

1 *Maria durch ein Dornwald ging.*

Kyrie eleison.

*Maria durch ein Dornwald ging,
der hat in sieben Jahrn kein Laub getragen.*

Jesus und Maria.

3 *Da haben die Dornen Rosen getragen.*

Kyrie eleison.

*Als das Kindlein durch den Wald getragen,
da haben die Dornen Rosen getragen.*

Jesus und Maria.

2 *Was trug Maria unter ihrem Herzen?*

Kyrie eleison.

*Ein kleines Kindlein ohne Schmerzen,
das trug Maria unter ihrem Herzen.*

Jesus und Maria.

Angeregt von diesem Lied, das aus dem Geist der deutschen Mystik erwachsen ist, wurde das moselfränkische Gedicht „Maria laast en Rusenhäk geet – Maria geht vorbei an einem Rosenstrauch, der sieben Jahre kein Laub getragen“. Es steht unter der Überschrift ADVENT in dem Buch „DAHEEM“ (Verlag für Geschichte und Kultur, Mustorstraße 3, 54290 Trier) auf der Seite 33:

1 *Maria laast en Rusenhäk geet.*

Kyrieleison.

*Maria laast en Rusenhäk geet,
di siwe Joer schung kee Loof mi treet.*

Jesus u Maria.

3 *De Häk suuch hatt mam Kennchi goon.*

Kyrieleison.

*Du ass de Häk green ousgeschloon
u Häkeriisjer hott se getroon.*

Jesus u Maria.

2 *Wat treet Maria an hirem Schuß?*

Kyrieleison.

*E Kennchi kleen, den Härgott gruß,
dän treet Maria an hirem Schuß.*

Jesus u Maria.